

Zeitschrift: Berner Schulblatt
Herausgeber: Bernischer Lehrerverein
Band: 87 (1954-1955)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Rg 4823

966

Berner Schulblatt

L'ECOLE BENOISE

KORRESPONDENZBLATT DES BERNISCHEN LEHRERVEREINS
ORGANE DE LA SOCIETE DES INSTITUTEURS BENOIS

87. Jahrgang - 87^e année

1. April 1954 bis 31. März 1955 — 1^{er} avril 1954 au 31 mars 1955

Inhaltsverzeichnis — Table des matières

Deutscher Teil

1. Schulpolitisches

	Seite
Aus den Verhandlungen im Grossen Rat	415, 429, 557, 559, 848
Aus dem Verwaltungsbericht der Erziehungsdirektion	306
Bernische Lehrerversicherungskasse	650, 685, 715, 747
Bernische Schulnot: Lehrermangel	519, 747
Besoldungsgesetz	743
Besprechung des Kantonalvorstandes mit den Lehrer- grossräten	374
Der Lagebericht zur bevorstehenden Erörterung der Besoldungsfragen	715
Der Zug in die Stadt – und warum	777
Die sogenannte Landflucht	777
Eidgenössische Volksabstimmung	461, 464
Ein grosser Schulmeisterfreund	432, 532
Ein seltener Fall	68
Grossratswahlen	51
Lehrerseminar Pruntrut	557
Nach der Abgeordnetenversammlung des BLV	775
Naturalienausgleich bei der Sekundarlehrerschaft	464
Naturalienfragen	743
Schulnot in Frankreich	532
Stellvertretungsfragen	19
Versicherungskasse der bernischen Staatsverwaltung	373
Zur Ausfüllung der Steuerformulare	748
Zur Statutenrevision der BLVK	685, 715, 730, 779

2. Berufskundliches

Alt-Bundesrat Minger über Lehrerstand und Schulunter- richt	85
Am Anfang war die Zahl	5
Auf neuen Wegen	649
Beratungsstelle für das Schultheater	519
Besuch eines Berner Lehrers in Amerika	387
Das Tafelwerk (Ergänzung zum SWBW)	323
Den neu patentierten Lehrern zum Geleit	67
Ein Beitrag zum Anfangsunterricht im Rechnen	3
Erster Lese-Unterricht	267
Geographie in Bildern	413
Geographie des Kantons Bern	413
Für Kasperlspieler und solche, die es werden wollen	305
Kantonaler Bildungskurs für Arbeitslehrerinnen in Thun	35
Georg Kerschensteiner, zur Wiederkehr seines 100. Ge- Geburtstages	265

	Seite
Neue Lichtbildserien für die Schulen	168
Neues Französischlehrbuch	7
Guggisberg, eine Schule im Schwarzenburgerland	411
Pädagogische Rekrutenprüfungen	355
Problematik der Bildungsfächer	815, 847
Probleme der Zürcher Schulreform	791
Schneiden – Drucken – Weben – Stickern	305
Schule und Schweizerwoche	362
Schülerzeichnungen zum Thema: « Das Tier »	465
Schulreisen:	
Mein Vater war ein Wandersmann	69
Fusswanderung	69
Vom Wert des Wanderns	83
Gesundheitliche und erzieherische Werte des Wanderns	84
Die Aufgaben des Wanderleiters	115
« Knigge » für die Schulreise	116
Wandern	117
Womit wir wandern	147
Der Rucksack	147
Wandererfahrung	163
Wettersorgen	231
Kleine Wetterkunde	231
Vom Unangenehmen und von Unfällen auf der Schul- reise	234
Unter Wolken, unter Sternen	299
Schulwandern und Wanderwege	299
Grundsätzliches zu der SJH	300
Jugendherbergsleiter plaudern « aus der Schule »	302
Tagestour auf Ski	691
« Nume uf e Gurte »	691
Wie ich den 16-km-Marsch gestalte	692
Schweizergeschichte – was bleibt?	711, 727
Sonnen- und Mondfinsternis	217
Turnerische Grundschulung	24
Über das Schattentheater	304
Zur Spracherziehung	341
Zusammenarbeit im Jugendschriftenwesen	393

3. Geschichte, Geographie, Literatur u. a.

Gotthelf, der Dichter	483
Jeremias Gotthelf	495
Jeremias Gotthelfs Tod	481
Historia Mundi	555

	Seite
Im Berner Jura	303
Ist denn der Feldzug aus?	339
L'affaire du latin	342
Niklaus Manuels Maledichtertum	797
Neue Wandbilder und ihre Wiedergabe in Buchform	427
Technik – Lebensraum – Natur – Landschaft	283

4. Gedichte

Hermann Burte, Gotthelf	495
Hermann Hiltbrunner, Die Traube reift	427
Emil Hügli, Karfreitag	35
K. F. Iseli, Neue Hymne	283
Peter Kilian, Gang in der Frühe	83
— Lobgesang auf einen guten Tag	84
— Unter Wolken, unter Sternen	299
— Über dem Waldsaum, den Kronen	531
— Im späten Herbst	575
Maria Lauber, Ds Huetriifi blüeit	52
— Jitze blüeit's	115
— Eärschte Ryfe	531
— Dis Wubb	531
— Gloggi	575
H. F. Schell, Löwenzahnwiese	187
Emil Schibli, Im Mai	163
— Der Teppich	531
— Das Gedicht	575
— Leise zu singen	599
E. Segesser, Greifensee	711
Hermann Waber, Komm Winter, komm!	575

5. Jugendhilfe

« Anbei sende ich Ihnen 8 kg Schundromane	102
Ärztliche Jugenderziehung	576
Aufruf für Ferienplätze	88
Aufruf des Gratisski-Onkels	450
Aufsatzwettbewerb « Wandern »	344
Bernisches Pestalozziheim Bolligen	328
Bundesfeier-Aktion	172
Eignungsprüfungen im Buchdruckergewerbe	344
Eine erfreuliche Einstellung der Bundesverwaltung	25, 85
Für eine nüchterne und tüchtige Jugend	323
Geschieht nichts gegen die Fremdenlegion ?	289
Jedes Jugendherz schlägt höher	100, 148
Internationaler Zeichenwettbewerb	782
Jugend-Tierschutzlager in S-chanf	377
Kinderdorf Pestalozzi, Trogen	324
Lehrerschaft und Bundesfeiersammlung	118
Obstspende für Bergschulen	417
Pro Infirmis	5, 23, 26, 38, 54, 90
Resolution betr. Gefährdung der Jugend durch Schund- und Schmutzliteratur	657
Schweizer Europahilfe	853
Zum Pro-Juventute-Dezemberverkauf 1954	576, 656
Schulbatzen für die Jugendherbergen	118, 734
Schweizerischer Bund für das Jugendbuch	103
Schweiz. Jugend-Tierschutzlager	221
Skilager für Lehrlinge und Fortbildungsschüler	579
Stiftung Schweizerhilfe	796
Was ist und was will das Jugendrotkreuz	52
Wirksame Bekämpfung der Schundliteratur	762
Zum « Tag des guten Willens »	22, 762

6. Fortbildungs- und Kurswesen

a. Kurse

Abschluss der Gotthelf-Studienwoche in Münchenwiler	504
28. Sommerkurs der Stiftung Lucerna	270
Arbeitswoche in Trubschachen	535
Ausschreibung von Turnkursen des STLV	172
Bernische Theaterkurse 1954	219, 376
Dänische Studienreise	417
Dirigentenkurs des Kantonalgesangvereins	360, 417
63. Schweiz. Lehrerbildungskurs in Biel	26, 104

	Seite
31. Turnlehrerkurs Basel	761
Ferienkurs in London	104
Ferienwoche für Familien	328
Ferienwoche « Lebendige Wohnstube »	796
Fünfter Jahreskurs für die Ausbildung von Gewerbe- lehrern	360
5. Volkstanzwoche im Tessin	820
Gotthelf-Studienwoche	267
Heilpädagogisches Seminar Zürich	761
« Heim » Neukirch an der Thur	220, 417, 795
Internationale Arbeitstagung	172, 431, 795
Internationale Lehrertagung im Kinderdorf Pestalozzi in Trogen	23, 303
Kantonaler Lehrer-Spieltag des Verbandes BLTV	343
Kasperlikurse in Magliaso	761
Kasperli und Schattentheater	120, 361
Konferenz der Prüfungsleiter	195
Kurs für Peddigrohrflechten	431
Kurs für Sonderturnen	289
Kurs für französische Sprache und Kenntnis des Berner Jura	303
Kurse in Schwarzenburg	473
Kurs für Urkundenlesen	323
Kurs für Werkunterricht in Interlaken	536
Kurs für Werkunterricht auf der Unterstufe	535
Lehrerbibeltagung Ramisberg	417, 535
9. Arbeitswoche für Haus- und Kammermusik in Brienz	376
9. Internationaler Kunstkongress	795
Obligatorisches Thema des BLV	215
Physikkurs in Steffisburg	376
Schultheaterkurs in Konolfingen	520
Schulturnen	520
Heinrich-Schütz-Singwoche	376
Singkurs in Langnau	431
Sing- und Spielwoche	120
Singkurs in Sumiswald	473
Skikurs des STLV in Wengen	761
Skikurs für Touren- und Lagerleiter	119
Sommerkurs für italienische Sprache	361
Sommer-Werklager	171
Sonnenberg-Tagung für Schweizerlehrer	361, 817
Spielkurs auf dem Herzberg	796
Stiftung Lucerna: 28. Sommerkurs	87
Stoffdruckkurs	560
Studienreise nach Dänemark	9
Studienreise nach Frankreich	761
Theaterkurse Winter 1954/55	603
Turbacher Heimatwoche	377
Wanderleiter-Kurs	361, 868
Wandtafelzeichnungskurs in Thun	473
Weihnachts-Singwoche	535
Zeichen- und Malkurs in Antibes	559
Zentralkurs für Organisten	237
Zentralkurs des STLV	559

b. Vorträge

Dichter und Politik	304
Die Schweizerschule; unsere Aufgabe heute	447
Jeremias Gotthelf und die Erziehung des Kindes in unserer Zeit	269
Jeremias Gotthelf, das Überzeitliche im Zeitlichen	360
Jeremias Gotthelf, der Dichter	504
Internationale Sonnenbergtagung im Harz	817
Problematik der Bildungsfächer in der Volksschule	815, 847
Schulfunksendungen 54, 170, 504, 520, 534, 558, 602, 694, 717 734, 750, 761, 795	
Tradition und Erneuerung der bernischen Schule	304

c. Ausstellungen

Anker-Ausstellung in Konolfingen	104
Ausstellung: Die Negerschmiede	172
Die Eidgenössische Alkoholverwaltung an der Schweiz. Ausstellung für Landwirtschaft, Forstwirtschaft und Gartenbau in Luzern	428
Berner Schulwarte: Ausstellung: Helfende Sonderschulung 36, 53, 71, 87, 104, 123 Ausstellung: Lebende Tiere im Unterrichtsraum 166, 192, 217	

Seite		d. Nachrufe	Seite
Ausstellung: Guggisberg, eine Schule im Schwarzen-		† Hans Aebersold-Müller	308
burgerland		Anna Berger-Bettschen	192
309, 326, 342, 357, 375, 392, 411, 429, 470, 504, 518		Frau Ida Baumgartner-Ellenberger	358
Clias-Gedenkausstellung	560	† Dr. phil. Otto Blaser-Schweizer	25
Ausstellung: Das gute Jugendbuch	577, 601	† Friedrich Born	716
Wanderausstellung der Unesco (Reproduktionen		† Gottlieb Christen	286
Leonardo da Vinci)	577, 602	Martha Eberhardt	86
Ausstellung: Die Schweiz und die Uno	819, 850, 865	Prof. Friedrich Eymann	449
Basler Schulausstellung: Ausstellung: Drucken – Schnei-		Hermann Fuhrer	471
den – Weben – Sticken	470	† Jakob von Grünigen	326
Pestalozzianum Zürich:		† Gottfried Haberthür	358
Ausstellung: Jahresarbeiten der Schulen von Arosa .	69	Hans Järmann	733
Ausstellung: Die Hilfsmittel für den naturkundlichen		E. Jordi	864
Unterricht	429	† Traugott Laedrach	851

7. Aus dem SLV und BLV

a. Allgemeines

Bernischer Lehrerverein:	
Abgeordnetenversammlung 1954	99, 139, 207
Ausserordentliche Abgeordnetenversammlung des BLV	
679, 743, 759, 791	
Besprechung des Kantonalvorstandes mit den Lehrer-	
grossräten	374
Jahresbericht des BLV	139, 209
Jahresbericht des Berner Schulblattes	126
Jahresbericht der «Schulpraxis»	128
Obligatorisches Thema des BLV	215
Pädagogische Kommission des BLV	602, 690, 819
Präsidentenkonferenz	863
Tätigkeitsprogramm der Pädagogischen Kommission	
des BLV	215
Rechnungen und Voranschlag des BLV	146, 212
Stellvertretungsfragen	19
Tätigkeitsbericht der Pädagogischen Kommission . .	125
Bernischer Mittellehrerverein:	
Abgeordnetenversammlung 1954	121
Ausserordentliche Abgeordnetenversammlung des BMV	263
Stellvertretungskasse für bernische Mittellehrer . .	71, 194
Witwen- und Waisenkasse der Lehrer an bernischen	
Mittelschulen	124
Bernische Lehrerversicherungskasse:	
68, 86, 371, 447, 471, 502, 650, 685, 730/33, 750, 760, 779	
Bernischer Gymnasiallehrerverein	68, 392, 503
Schweizerischer Lehrerverein	25, 37, 87, 104, 170/71, 218, 268
284, 394, 416, 430, 443, 448, 471, 504, 520, 558, 602, 653	
693/94, 717, 734, 761, 819, 865	

b. Sektionen

Landesteilversammlung Bern-Land	416
Landesteil-Versammlung Emmental	360
Sektion Aarberg des BLV	218
Sektion Aarwangen des BLV	171, 430, 750
Sektion Bern-Land des BLV	653
Sektion Burgdorf des BLV	192, 268, 603
Sektion Herzogenbuchsee-Seeberg des BLV	309, 718
Sektion Interlaken des BLV	193, 236, 287, 451, 866
Sektion Konolfingen des BLV	37, 193, 431, 820
Sektion Laufen des BLV	219
Sektion Nidau des BLV	236
Sektion Niedersimmental des BLV	193, 717
Sektion Oberemmental des BLV	376, 431, 852
Sektion Oberhasli des BLV	673
Sektion Obersimmental des BLV	815
Sektion Saanen des BLV	815
Sektion Seftigen des BLV	219, 472, 694, 866
Sektion Thun des BLV	149, 288, 654, 694, 866
Sektion Trachselwald des BLV	25, 194, 558, 780
Sektion Bern-Stadt des BMV	172, 194
Alte Sektion Thierachern des BLV . .	288, 430, 534, 654, 852

c. Persönliches

Max Huber, zum 80. Geburtstag	647
Dr. h. c. Elisabeth Müller	577
Albert Schweitzer, 80 Jahre alt	689
Lisa Tetzner sechzigjährig	581

Seite		d. Nachrufe	Seite
† Hans Aebersold-Müller			308
† Anna Berger-Bettschen			192
† Frau Ida Baumgartner-Ellenberger			358
† Dr. phil. Otto Blaser-Schweizer			25
† Friedrich Born			716
† Gottlieb Christen			286
† Martha Eberhardt			86
† Prof. Friedrich Eymann			449
† Hermann Fuhrer			471
† Jakob von Grünigen			326
† Gottfried Haberthür			358
† Hans Järmann			733
† E. Jordi			864
† Traugott Laedrach			851
† Adolf Liechti			578
† Alfred Lüthi			414
† Hans Marthaler			519
† Johann Friedrich Moser			850
† Clara Müller-Walt			54
† Ernst Oppliger			169
† Johanna Pfeiffer			865
† Fr. Prisi			865
† Dr. Ernst Friedrich Rohrer			359
† Fritz Rupp			343
† W. G. Spencer			218
† Dr. Walter Staender			650
† Ursula Steiner			286
† Emil Stotzer			532
† Peter Studer			169
† Franz Trachsel			36
† Ernst Vögeli-Harnisch			307
† Klara Wenger			533
† Werner Rudolf Wyssenbach			217
† Johanna Zaugg-Schär			149

8. Vereinswesen

Berner Kammerorchester	536, 656, 781, 820
Berner Kulturfilmgemeinde	536
Berner Wanderwege	8, 104, 196, 329, 345, 362, 433, 473
Bernische Botanische Gesellschaft	87
Bernischer Frauenbund	328
Bernischer Organistenverband	150
Bernischer Verein abstinenter Lehrer und Lehrerinnen .	559
Evangelischer Schulverein	37, 268, 534, 655, 695, 868
Hospes-Tagung des Kantonal-Kartells	191
Kantonal-Bernischer Lehrerinnenverein	195
Lehrergesangvereine	150, 432, 545, 560, 579, 603, 655, 695
	796, 869
Orchesterverein Thun	560, 695, 796
Promotionen Staatsseminar Hofwil-Bern	270, 309, 376, 472
	504/05
Schweizerischer Bund für Jugendliteratur	821
Schweiz. Hilfsgesellschaft für Geistesschwache	327, 472, 603
Schweizerischer Lehrerinnenverein	123
Schweiz. Turnlehrerverein	172, 559
Schweiz. Verein abstinenter Lehrer und Lehrerinnen .	269
Verband bernischer Arbeitslehrerinnen	867
Verband Bernischer Lehrerturnvereine	343, 504, 852
Verein Schweizerischer Gymnasiallehrer	462
Vereinigung ehemaliger Schülerinnen des Städtischen	
Lehrerinnenseminar Bern	578
Vereinigung «Schule und Elternhaus»	271
Weltbund zur Erneuerung der Erziehung	655
Zürcher Kammerorchester	271, 362

9. Buchbesprechungen

a. Allgemeines

5/8, 26, 38, 54/57, 120, 187/90, 221, 283, 288, 328/30, 341/46	
373/79, 400, 427/34, 500, 555, 565/66, 586, 605/12, 649,	
695/96, 718/19, 735, 762/64, 830/36	

b. Lehrmittel

Léon Degoumois, Ici Fondeval, Bd. I	7
Deutscher Geist, Lesebuch	345

Seite		Seite	
H. Gentsch, Beschwingt und klar	8	11. Verschiedenes	
A. Gürtler, Zeichnen im erdkundlichen Unterricht, Heft 5: Allgemeine Erdkunde	433	7/8, 38, 88, 104, 166, 196, 220/21, 270/71, 290, 328, 375/78, 416 432, 470, 505, 545, 579, 656, 690, 749/51, 762, 780/82, 796, 869	870
Harms, Handbuch der Erdkunde	417	Redaktionelle Mitteilungen 237, 308, 347, 362, 473, 604, 656	760, 820
Heidi Haupt-Battaglia, Komm, wir sticken!	311		
W. Hofstaetter, Deutsche Sprachlehre	174		
Arnold Jaggi, Welt- und Schweizergeschichte	86		
Dr. W. Kaeser/Dr. K. Widmeier, Geographie des Kantons Bern	413		
Therese Keller, Das Kasperlspiel	303		
P. Lang, Stilistische Übungen	174		
E. Leemann, Nord-, Mittel- und Osteuropa	418		
A. Mühlebach, Welt- und Schweizergeschichte	197		
Quellenhefte zur Schweizergeschichte	197		
Schweizer Beiträge zur Allgemeinen Geschichte	116		
W. Staub, Afrika, Australien und Ozeanien	433		
Lilo Thelen, Mein Puppenbuch	310		
<i>c. Jugendliteratur</i>			
39/40, 55/56 89/90, 150/52, 173/74, 393/400, 537/44, 581/88	657/64, 821/30		
<i>d. Zeitschriften, Kalender</i>			
Berufliche Ausbildung	697		
Conversation et Traduction	57, 697, 829		
Fortbildungsschüler, Der	830		
Gewerbeschüler Der	289, 829		
Hochwächter, Der	56, 579		
Illustrierte Schweizerische Schülerzeitung	346		
Kunst und Volk	56		
Musik und Gottesdienst	560		
Nadeln – Faden – Fingerhut	310		
Obst und Trauben	697		
Pro Juventute	378		
Psychologe, Der	57, 604		
Schweizer Garten	697		
Traducteur, Le/the translater	829		
Wir jungen Bauern	830		
Alpenborn-Kalender	290		
Gotthelf-Brevier	501		
Gotthelf-Kalender	501		
Kalender für Taubstummenhilfe	290		
Schweiz. Blindenfreund-Kalender	290		
Schweiz. Rotkreuz-Kalender	290		
Schweizerischer Taschenkalender 1955 in Kleinformat	604		
Schweizer Wanderkalender 1955	429		
10. Neue Bücher			
<i>a. Ankündigungen</i>			
Neue Bücher	57, 152, 272, 545, 697, 719, 796		
<i>b. Verlagsnotizen</i>			
Eine Gotthelf-Biographie	197		
P. Haupt, Für die Hand des Lehrers	58		
Schweizer Bücherbote	58		
Schweiz. Jugendherbergen-Verzeichnis	174		
12. Bilder			
Alter Grimselsaumweg	300		
Aufstieg mit Ski	692		
Ida Baumgartner-Ellenberger †	358		
Bergblumen	301		
Friedrich Born †	716		
Prof. Friedr. Eymann †	450		
Hermann Fuhrer †	471		
Jeremias Gotthelf: Zeichnungen	480, 486		
Jeremias Gotthelfs Grab	483		
Pfarrhaus in Lützelflüh	487		
Jakob von Grüningen †	326		
Guggisberg	411		
Hans Järmann †	734		
E. Jordi †	864		
Georg Kerschensteiner	266		
Kinderdorf Pestalozzi Trogen	325		
Adolf Liechti †	578		
Dr. H. Liniger, Petrolgewinnung	323		
Linolschnitt eines vierzehnjährigen Schülers	305		
Alfred Lüthi †	414		
Niklaus Manuel, « Maler » (Selbstbild aus dem Totentanz)	799		
— Gegensätzlicher Aufzug Christi und des Papstes	800		
— Mädchen mit dem Herz auf der Lanze	801		
— Illustration zum « Ablasskrämer »	804		
Hans Marthaler †	519		
Dr. h. c. Elisabeth Müller	577		
Münchenwiler:			
Blick von Süden her	491		
Im Park	492		
Von Westen	494		
Natur und Karte werden verglichen	693		
Ernst Oppliger †	169		
Dr. E. F. Rohrer †	360		
Fritz Rupp †	343		
Schülerzeichnungen zum Thema « Das Tier »	465/470		
Albert Schweitzer	689		
Marta Seytz, Bestäubung	323		
Dr. Walter Staender †	650		
Ursula Steiner †	287		
Emil Stotzer †	532		
Franz Trachsel †	37		
Unterkunft in der Jugendherberge	302		
Ernst Vögeli-Harnisch †	307		
Willy Urfer, Kohlenbergwerk	324		
Wanderschaft	299		
Klara Wenger †	533		

Partie française

Page		Page	
Activité du Centre d'information pédagogique de la Société pédagogique jurassienne	475	Assemblée des délégués de la Caisse d'assurance du corps enseignant bernois	477
Admissions à l'Ecole normale de Delémont	870	Assemblée des délégués de la SIB	99, 139, 237, 247
Admissions à l'Ecole normale de Porrentruy	853	Assemblée extraordinaire des délégués de la Caisse d'assurance du corps enseignant bernois	785
Adolescence, que de problèmes	626	Assemblée extraordinaire des délégués de la SIB	679, 765, 782
A l'Ecole normale des instituteurs	521	Assemblée générale de la SBMEM	10
Anton Dworak – 1841 à 1904	310	Assemblée préparatoire	175
Anton Tchekhov, conteur et dramaturge	290	Aux écoles normales	522
Apparences trompeuses	751		
Appel des éducateurs japonais	404		
A propos des propositions de modifications des statuts de la Caisse d'assurance du corps enseignant bernois	736	Bibliographie 12, 29, 46, 132, 200, 225, 241, 259, 277, 291, 316 334, 350, 365, 405, 422, 478, 549, 591, 616, 627, 703, 738, 768	810, 839, 856, 873, 890
A propos du legs de feu Thérèse Fleury	350		

L'ECOLE BERNOISE

	Page	Page
Caisse d'assurance du corps enseignant bernois	421, 669, 737, 855	
Caisse de remplacement des maîtres aux écoles moyennes	91	
Candidats à l'enseignement	669	
Cantons:		
Bâle-Ville	11	
Genève	11	
Neuchâtel	11	
Tessin	591	
Vaud	11, 873	
Cinéma et psychologie	27	
Ciné – Radio – Télévision	73	
Communication aux membres de la Caisse d'assurance du corps enseignant bernois	371	
Comptes de la SIB 1953/54	144	
Conférence des présidents de section de la SIB	887	
Congrès mondial pour la protection de l'enfance	420	
Cours normal suisse de travail manuel	106, 258, 331	
De la punition dans l'œuvre éducative	580	
De six à dix ans: l'âge d'or par excellence de l'expression plastique	255	
Divers:		
Admissions à l'Ecole normale des institutrices	809	
Admissions à l'Ecole normale des instituteurs	809	
A l'Ecole normale des institutrices	106	
Centre suisse des diapositives à Berne	93	
Ceux qui aiment leur métier	509	
Cinq départs à l'école primaire de Moutier	106	
Classe d'orientation professionnelle pour handicapés	29	
Clôture à l'Ecole normale des institutrices	839	
Cours de jeux et de natation	224, 291, 615	
Cours de ski	723	
Cours d'ouvrages pour institutrices et maîtresses d'ouvrages	132	
Cours normal suisse de travaux manuels et d'école active	29, 856	
Dans nos écoles normales	11	
Ecole normale Delémont	615	
Entraide aux jeunes par le travail	591	
Exposition itinérante Unesco d'estampes japonaises	106	
Fondation d'un prix littéraire	277	
Géographie du canton de Berne	334	
Guide suisse des auberges de jeunesse 1954	106	
La santé des écoliers et étudiants	809	
L'éducation par le civisme international	12	
Les handicapés peuvent gagner leur vie	755	
Les murs bruns endorment les écoliers	569	
Les polices de 17 pays étudient le problème de la protection de l'enfance	315	
Littérature enfantine	509	
Nods – Plateau de Diesse – Sciences occultes	178	
Notre documentation	383	
Orthographe	350	
Parution du livre de lecture de 1 ^{re} année	240	
Patrons Pro Juventute pour vêtements d'enfants	350	
Pour l'éducation professionnelle des estropiés	199	
Promotion 1917	315	
Quarante ans au service de l'école	29	
Qu'est-ce que le prix Montyon ?	291	
Rapport annuel (1953) de l'OSLJ	405	
Schulwarthe Berne	93, 224, 334, 616, 857	
Ski dans la région St-Imier–Chasseral	615	
Société jurassienne de travail manuel et de réforme scolaire	809	
Société suisse de maîtres de gymnastique	178, 569	
Stella Jurensis	549, 703, 754	
Tramelan: un départ	591	
3000 langues différentes	477	
Un départ à l'école de Courcelon	477	
Une retraite à Péry	738	
Echo de la dernière session du Grand Conseil	9, 474, 625	
Emile Jaques-Dalcroze (1865–1950)	402	
En parcourant le Rapport sur la gestion de la Direction de l'instruction publique pour l'année 1953	330	
En remontant à l'origine de nos patois	806, 888	
Enrichissons-nous	131	
Entretien du Comité cantonal avec les députés instituteurs	379	
Etranger:		
Allemagne	241, 276	
Argentine	738	
Australie	508	
Belgique	28, 259, 291, 890	
Canada	28, 333	
Danemark	61, 276, 314, 890	
Etats-Unis	314, 365, 738, 873	
Finlande	259, 277, 365	
France	157, 259, 276, 314, 437, 890	
Grèce	856	
Grande-Bretagne	106, 276, 422, 615	
Inde	365	
Islande	61	
Italie	241	
Israël	241	
Japon	422	
Norvège	61	
Nouvelle-Zélande	315, 615	
Pays-Bas	93, 615	
Pérou	93	
Philippines	615	
Pologne	808	
Portugal	93	
Turquie	365	
URSS	93	
Yougoslavie	453	
M. Adolphe Ferrière, Docteur honoris causa	198	
Frédéric Mistral et la renaissance provençale	153	
Hommage à Emmanuel Kant	333	
Inauguration du 63 ^e cours normal suisse de travaux manuels et d'école active	311	
Il faut regarder toute la vie avec des yeux d'enfants	156	
Ils ne sont pas trop petits pour apprendre une langue vivante	418	
Il y a 25 ans, on signait le premier statut intergouvernemental de l'éducation	872	
Il y a 100 ans Herbert Spencer était déjà sur la bonne voie	155	
Imprimerie nationale française	28	
Journées d'études internationales des centres psycho-pédagogiques de langue française	312	
L'Académie française décerne un prix à un Jurassien	272	
Le « Cantique de l'Espérance » de Paul Indemith	223	
L'école des parents	613	
L'écriture	45	
L'éducation par les arts	154	
Le métier de parents	667	
L'enfant est un primitif	58	
« Les Six Heures du Livre »	105	
Les nombres en couleurs	768	
L'esprit de la littérature française et la littérature romande	434, 451	
Les Lapons, derniers nomades de l'Europe	175	
Les relations familiales de l'enfant mentalement arriéré	837	
Le XXVIII ^e congrès de la Société pédagogique romande à Neuchâtel	273	
L'Inde et les sciences il y a 2000 ans	403	
L'hérédité des caractères acquis et la loi biogénétique fondamentale	505	
L'histoire	546	
Marco Polo	382	
Mieux vaut guérir que punir	720	
1954 a vu ces découvertes	736	
Modifications des statuts de la Caisse d'assurance du corps enseignant bernois	720	
Nécrologie		
Alphonse Cerf	522	
Henri Chappuis	105	
Henri Farron	701	
Marcel Hofmann	131	
Maurice Maillard	177	
M ^{me} Germaine Piller	421	
Marcel Tièche	873	

	Page		Page
Noël	665	Sections:	
« Nos enfants à l'école »	722	Courtelary	548, 737
Points de repère: John Locke	568	Delémont	508, 702
Pour les enfants qui refusent la société	401	Moutier	723
Pour l'enfant, peindre c'est parler, chanter, rire, s'émouvoir	129	Porrentruy	548, 737
Pour une réhabilitation du latin	566	Section jurassienne de la SBMEM: assemblée générale	855
Pour un Jeûne tranquille	401	Séance extraordinaire du Comité général de la SPJ	623
Que faut-il voir?	437	Société pédagogique de la Suisse romande	175
Questions de remplacements	41	Un cas remarquable	786
Rapport annuel de la SIB 1953/54	140	Une évolution historique rattache-t-elle la Suisse à la Déclaration des droits de l'homme de l'ONU?	665, 698
Rapport annuel de « L'Ecole Bernoise »	127	Une réforme contre nature	239
Reconnaissance	313	Valeur de l'effort	275
Réédition du « Manuel d'histoire suisse » II	383	Vie et progrès	198, 222, 347, 362, 380

Mitteilungen des Sekretariats — Communications du Secrétariat

	Seite		Page
Abgeordnetenversammlung des BLV		Articles de journaux concernant l'assemblée des délégués de la SIB	840
30, 99, 139, 157, 207, 672, 679, 739, 743, 775, 791		Assemblée des délégués de la SBMEM	10, 30, 179
Abgeordnetenversammlung des BMV	30, 121, 179, 263	Assemblée des délégués de la SIB	
Abgeordnetenversammlung des SLV	443	30, 99, 139, 157, 237, 247, 672, 679, 739, 765, 782	
Abzug der Versicherungskosten vom steuerbaren Einkommen	215	Assemblée générale de la SBMEM	10
AHV-Renten	479	Assemblée préalable	31, 157, 175
Arbeitslehrerinnen	31	Assistance judiciaire	31, 157, 294, 366, 480, 673, 841
Beiträge	12, 68, 213, 279, 422, 423, 503, 628	Assurance contre les accidents	62
Berichtigung aus den Verhandlungen im Grossen Rat	429	Assurance responsabilité civile	278, 479
Berichtigung in Sachen Abgeordnetenversammlung	759	Bureau de l'assemblée des délégués	561
Berner Schulblatt		Caisse d'assurance des instituteurs	75, 157, 371, 372, 421, 476
47, 126, 237, 293, 362, 473, 604, 636, 656, 673, 683		479, 669, 684, 720, 736, 739, 784, 785, 855	
Bernischer Gymnasiallehrerverein	68, 392, 503, 564	Caisse de compensation familiale	253
Besoldungskommission	682, 684, 744, 745, 746, 748, 775, 841	Caisse de remplacement de la SIB et de la SBMEM	
Besoldungs- und Versicherungsfragen; Besoldungsgesetz; Naturalien 133, 157, 209, 293, 366, 371, 372, 373, 374, 375		91, 279, 628, 673	
464, 479, 650, 672, 679, 680, 684, 739, 743, 744, 745, 746		Cartel cantonal	157, 293, 673
747, 748, 759, 775, 776, 791, 841		Cas graves d'atteinte à la pudeur	293
Besoldungszulage an Lehrerinnen an Gesamtschulen und Oberklassen	133, 157, 375	Chaire de professeur de pédagogie à l'Université de Berne	366
Bureau der Abgeordnetenversammlung	561	Châtiments corporels	592
Darlehen und Unterstützungen		Circulaire aux inspecteurs scolaires concernant la signature des livrets scolaires	810
157, 294, 367, 480, 673, 739, 841		Collectes	31, 366
Dienstaltersgeschenke	157	Comité cantonal de la SIB	
Diskussionen über die Abgeordnetenversammlung		30, 157, 293, 366, 379, 479 561, 672, 840	
775, 776, 777		Comité cantonal de la SBMEM	564
Entschädigung für den Fortbildungsschulunterricht	216	Comité central de la SSI	30
Entschließung der Abgeordnetenversammlung betreffend Besoldungsgesetzentwurf	293	Comité consultatif de l'Ecole Bernoise	561, 673
Familienausgleichskasse	214	Comité de rédaction	479, 561
Freiburghaus Erwin (Erklärung)	759	Comités de sections	562, 564
Gotthelf-Kurs in Münchenwiler		Comité directeur	561
215, 216, 267, 367, 423, 438, 490		Commission de la Fondation suisse en faveur des orphelins d'instituteurs	157
Grand-Prix-Rennen	294, 672, 690, 819	Commission de la SSI chargée des questions scolaires inter-cantonales	157
Gratissifikonds	480	Commission des lectures de jeunesse de la SSI	30
Grossratswahlen	51, 157	Commission des traitements	682, 684, 766, 767, 783, 785, 841
Haftpflicht	293	Commission pédagogique	254
Haftpflichtversicherung	278, 479	Comptes annuels 1953/54	144, 251
Hauswirtschaftsunterricht	739	Conditions de logement	739
Hegi Erich, Schulinspektor, Bern	157	Conférence des présidents de sections	841, 887
Hospes-Tag des Kantonalkartells	107, 132, 133, 191	Cotisations	12, 68, 252, 279, 422, 423, 503, 628
Indermühle Hermann, Lehrer, Zumholz/Milken	157	Cours de perfectionnement pour le corps enseignant à Villars-les-Moines	254, 367, 672
Jahresbericht des Berner Schulblattes	126, 212	Course du Grand Prix automobile	294, 672
Jahresbericht des BLV	140, 209	Débiteur retardataire	367
Jahresbericht Schulpraxis	128, 212	Déduction des cotisations d'assurance du revenu imposable	254
Jahresrechnungen 1953/54	144, 212	Députés instituteurs	366, 379, 380, 672, 683, 684, 784, 841
Jugendschriften-Besprechung	293	Dons	251
Jugendschriftenkommission des SLV	30	Ecole Bernoise	47, 127, 293, 592, 672, 673, 683
Jurafrage			

L'ECOLE BEBNOISE

	Seite	Page
Kantonalkartell	107, 132, 133, 157, 191, 293, 673	
Kantonalvorstand des BLV		
30, 157, 293, 366, 374, 479, 561, 672, 840		
Kantonalvorstand des BMV	564	
Kinderdorf « Pestalozzi »	31, 324	
Klarstellung betr. Abgeordnetenversammlung des BLV .	791	
Kommission der Schweiz. Lehrerwaisenstiftung	157	
Kommission für interkantonale Schulfragen des SLV .	157	
Körperstrafe in der Schule	549	
Kreisschreiben an die Schulinspektoren betr. Unterzeich- nung von Schulzeugnissen	786	
Lehrergrossräte 366, 374, 375, 415, 429, 672, 683, 684, 747, 841		
Lehrerinnen an Gesamtschulen und Oberklassen	133	
Lehrerkalender 1955/56	549	
Lehrermangel und Verhältnisse in abgelegenen Gemeinden		
374, 479, 515, 672, 683, 746, 747, 775, 848		
Lehrerversicherungskasse 68, 86, 157, 371, 372, 447, 471, 479 650, 684, 685, 687, 715, 730, 739, 747, 760, 779, 850		
Lehrerwahl durch eine Gemeindebehörde	374, 479	
Leitender Ausschuss	561	
Mitarbeiter-Honorare Berner Schulblatt	362	
Mitgliederbeiträge	12, 68, 213, 279, 422, 423	
Mitgliedschaft	157, 294	
Mittelschulgesetz	366, 374, 479	
Pädagogische Kommission	125, 212, 215, 561, 690, 819	
Pestalozzi-Studienwoche in Münchenwiler	672, 690	
Präsidentenkonferenz	841, 863	
Professur für Pädagogik an der Berner Hochschule	366	
Rechtsschutz	31, 157, 294, 366, 479, 673, 841	
Redaktionskomitee	479, 561	
Reich-Lempen Annemarie, Lehrerin, Bächlen	30	
Rentner der BLVK	157	
Sammlungen	31, 325, 366	
Säumiger Schuldner	367	
Sekretariat des BLV	31, 225, 241, 294	
Sektionsvorstände	562, 564	
Sektion Thun	30	
Schärli Helmut, Sekundarlehrer, Bern	30	
Schulausschreibungen .	75, 259, 295, 367, 405, 438, 524, 673	
Schulpraxis	47	
Schweiz. Lehrerinnenverein	123	
Schweiz. Lehrerverein (Abgeordnetenversammlung) .	443	
Schwere Fälle sittlicher Verfehlungen	293	
Statuten BLV	213, 292, 366	
Statuten BLVK	30, 651, 672	
Statuten BMV	179, 241	
Stellvertretungen; Stellvertretungsfragen .	19, 293, 375, 841	
Stellvertretungskasse BLV	213, 279, 628, 673	
Stellvertretungskasse BMV	71, 195	
Steuererklärungen 1955	748, 840	
Steuergesetz	673, 841	
Tätigkeitsbericht der Pädagogischen Kommission .	125, 212	
Unfallversicherung	62	
Urabstimmung über die Naturalien	744, 746, 775	
Urabstimmung über die Statuten des BLV	292, 366	
Urabstimmung über die Statuten des BMV	179, 241	
Vergabungen	213	
Versicherungsfragen	293, 371, 372, 373	
Verstorbenen-Liste 1953/54	209	
Vorversammlung der Abgeordnetenversammlung/BLV	31, 157	
Wahlen	213, 294, 479	
Wohnungsverhältnisse	739	
Zeitungsbücher über die Abgeordnetenversammlung des		
BLV	840	
Zentralsekretär	278, 294, 367, 549, 739, 769, 841	
Zentralvorstand des SLV	30	
Zeugnisse	293, 786	
Elections au Grand Conseil	51, 157	
Enseignement ménager		739
Fonds du ski gratuit		480
Grand Conseil		51, 157
Gratifications		157
Hegi Erich, inspecteur scolaire, Berne		157
Indemnité pour l'enseignement à l'école complémentaire		254
Indermühle Hermann, instituteur, Zumholz/Milken .		157
Lectures de jeunesse (compte rendu)		293
Liste des collègues décédés		239
Livrets scolaires		293, 810
Loi d'impôts		673, 841
Loi sur les écoles moyennes		366, 379, 479
Maîtresses d'ouvrages		31
Mises au concours	75, 295, 367, 405, 438, 524, 673	
Nomination de l'instituteur par une autorité communale		380, 479
Nominations		252, 294, 479
Pensionnés de la caisse d'assurance des instituteurs bernois		157
Pénurie des enseignants	380, 479, 672, 682, 783, 784	
Prêts et secours	157, 294, 367, 480, 673, 739, 841	
Question jurassienne		30
Questions d'assurances	293, 371, 372, 373, 669, 672	
Questions de remplacements	41, 293, 380, 841	
Questions de traitements, de prestations en nature; loi sur les traitements	247, 293, 366, 379, 479, 679, 680, 684, 739 765, 766, 767, 782, 783, 784, 785, 841	
Rapport annuel de la SIB		140, 247
Rapport annuel de l'Ecole Bernoise		127, 250
Rapport d'activité de la SPJ		250
Reich-Lempen Annemarie, institutrice, Bächlen		30
Remplacements		41, 293, 380
Rentes AVS		479
Résolution prise par l'assemblée des délégués concernant le projet de loi sur les traitements		293
Responsabilité civile		293
Secrétaire central	278, 294, 367, 549, 739, 769, 841	
Secrétaire de la SIB		31, 225, 241, 294
Section de Thoune		30
Sociétariat		157, 294
Société bernoise des professeurs de gymnase		564
Société pédagogique de la Suisse romande		175, 273
Société pédagogique jurassienne		250, 561, 623
Schärli Helmut, maître secondaire, Berne		30
Statuts de la caisse d'assurance des instituteurs bernois		30, 672
Statuts de la SBMEM		179
Statuts de la SIB		252, 292
Traitements	247, 293, 366, 379, 380	
Traitements de l'institutrice d'une classe de 4 ^e année .		380
Village d'enfants « Pestalozzi »		31
Votation générale relative aux prestations en nature .		783
Votation générale relative aux statuts de la SBMEM .		179
Votation générale relative aux statuts de la SIB .	292, 366	